



=第33号=

平成26年(2014年)3月発行

富士宮国際姉妹都市協会
富士宮市弓沢町150番地
富士宮市市民生活課内 ☎ 0544(22)1486



一年を振り返つて

会長 九川幹



は、改めて感謝申し上げます。

昨年七月には、一昨年に引き続き、サンタモニカ市の中学生たちを当市に受け入れました。彼らは一日という短い滞在でしたが、富士宮焼きそばを味わい、浅間大社と外神東公園を散策し、市長表敬をするという非常に内容の濃い一日を過ごしました。

平成二十五年度総会にて会長に就任して、一年になろうとしています。歴代会長、役員、会員、事務局の皆様方の協力により、「ここまで来ることができました事を感謝申し上げます。

国際情勢を見ると、近隣諸国とぎくしゃくした中でも、姉妹都市サンタモニカ市との友好関係は年を重ねるごとに良好な状態で推移している事は喜ばしいことと思つております。

昨年は富士山が世界遺産に登録され、年末には「和食」が世界無形文化遺産に登録されるなど、富士宮市にとっても明るい話題が多い年でした。意義のある出来事だと思っております。

さて、本年度は、親善訪問団事業、市民交流事業ともに大成功で終了することが出来ました。ご協力頂いた市民の皆様及び関係各位の皆様方に感謝申しあげます。

来年度も、両市の交流が活性化に行われ、より親密な姉妹都市関係を築き上げていきたく思いますので、引き続き皆様のご指導とご協力を宜しくお願い申し上げます。

永遠に築こう 友情の絆

望月芳明

白雪の
富士も祝さむ
渡米かな

一月二十一日 快晴 八時

五分富士宮市役所に集合、第十七回となるサンタモニカ市親善訪問団の出発式です。沢山の方々の見送りの中、無事故、大成功を祈りつつ成田行きの専用バスに乗りました。団長には須藤市長、副団長には望月市議会議長と九川富士宮国際姉妹都市協会会長が就き、総勢二十七名の陣容。成田空港にて手続きを済ませ、午後三時二十五分発、デルタ航空二八四便は私たちの夢を乗せてロス空港めざし飛び立ちました。機内食は二回、心地よい眠りに誘われながら、気がつくとそこはもうロス空港。到着時

SGIにて、横断幕を掲げての大歓迎

間が富士宮市役所に集合した日時と全く一緒なのに不思議な気がしました。時差は七時間ということです。

入国手続きをして空港ロビーに出ると、最初の訪問先であるSGI（創価学会インタナショナル）本部のナガシマ理事長、イアン渉外部長、そしてサンタモニカ姉妹都市協会のナット副会長らが、車で迎えに来てくれていました。車窓からは、高層ビルが立ち並ぶ中にも緑が多く、また、海岸通りでは人工で作られた船溜りがあり、セレブ族が使用する豪華なヨットが所狭しと並んでいました。そうこうしているうちに本部へ到着。なんと横断幕を掲げての大歓迎。その真心に涙があふれ胸がいっぱいになりました。記念撮影をし、その後ホールを見学しピアノ演奏を聴いた後、応接会場へ。そこではナガシマ理事長、須藤市長、望月議長、九川会長らよ



ナットさん(右)、イアンさん(中)と記念撮影

今から四十一年前の昭和四八年十月、全米より集つた創価学会員三千名による第一〇回国全米総会、世界平和文化祭が富士宮市内で行われ、併せて、国際親善友好パレードが市街で盛大に行われました。その際両市長のメッセージや記念品の交換等が行われ、国際友好が深められました。その後、現池田SGI会長より創価学会アメリカ本部のあるサンタモニカ市と富士宮市との姉妹都市提携の話がなされ、翌年の十月、サンタモニカ市長が当市を訪れた時に提携の「覚書」を交わし、昭和

五十年七月二十一日、サンタモニカ市制百周年の記念式典席上で、姉妹都市提携が結ばれました。そのとき蒔かれた種は両市の堅い信頼と友情に育まれ、今や見事なる大樹となつたことを実感しました。毎年行われている交換学生事業は両市合わせて一六三名、訪問団は延べ一二七五名にも達しているとの事です。ちなみに提携時の市長は今はお健在で、今回も案内役を務めてくださいましたナット・トラヴィス氏、富士宮市長は植松義忠氏と伺いました。

大歓迎の余韻もさめやらぬまま次に向かったのは昼食です。出された量の多さにはビックリ!しかし現地の人の体型を見ると思わず納得といった感じです。午後二時サンタモニカ市庁舎訪問。両市長の挨拶があり、記念品の贈呈が行われました。サンタモニカ市は人口十万人、議員数は七

人、議会運営は十人前後で行つてゐるとのことで、富士宮市との形態の違いには驚きました。パム市長からもあたたかいもてなしを受け、市庁舎を後に。そして夜は親善セレブションです。会場は有名なリヴィエラ・カントリークラブ。ここはかつてプロゴルファーの石川遼選手がプレーしたところで、長い歴史があり世界でも指折りの名門メンバーズクラブです。定刻の六時、各テーブルには両市のメンバーが座りディナーが用意されました。厚くてやわらかいステーキをはじめ、上品なメニューはとてもおいしく、テーブルごとにお土産を渡したり、写真を撮ったりと、やかな歓談の花が幾重にも咲き、場内はあふれんばかりの熱気でいっぱいでした。私たちも、「富士山」や「上を向いて歩こう」など、みんなで歌い、身も心も弾む思いで楽しむことができました。席上では、記念品の交換や代表による挨拶がありました。中でも印象に残ったのは当市のミス富士山の一人です。森川さんは見事な英語でのスピー

チ、神戸さんは「おもてなし」の心を大事にするあたたかい挨拶。若い二人の爽やかな姿に思わず大拍手を送りました。

二日目の午前中はサンタモニカ高校へ。生徒数は約三千人で、広大な敷地に校舎が建ち並び、中央には四千人を収容できる屋外イベント施設もありました。案内は同校の学生が担当してくれましたが、日本語がとても上手で感心し

ました。あちこちと見学する中で、これはすごいと思ったのは、あのナット元市長がこの学校の卒業生であり、首席として写真が飾られていた事でした。ガイドさんからは、黒人として今から四十年前、四十歳の若さでサンタモニカ市長に就任したことは、オバマさん以上だと思う、と話されましたとき、どれほど苦労をされたとき、どれほど苦労をし、勉強したんだろうと心から感動しました。広々とした



雄大なグランドキャニオンを見学

同校を後にしたバスは、口空港に向かい、ラスベガスには四時過ぎに到着しました。市内に入り夕食をとり、その後ショリーを見に行きましたが、それはほとんど夢の中のような光景でした。眠らない町ラスベガス。この町の人達はいつ休むのか、そんな思いの中眠りにつきました。

訪米三日目は、三グループに分かれてのオプショナルツアード、私はグランドキャニオン遊覧飛行の旅に行きました。そこには数千万年もの気

校舎を見た後は、交流会の会場に移り、校長はじめ代表の挨拶があり、同校との交換学

生をさらに進め発展させたいと話されました。また、九川会長がユーモアたっぷりに「ハロー」と呼びかけた時は会場全体に笑顔が広がり、黒人として今から四十年前、四十歳の若さでサンタモニカ市長に就任したことは、オバマさん以上だと思う、と話されましたとき、どれほど苦労をされたとき、どれほど苦労をし、勉強したんだろうと心から感動しました。広々とした

校舎を見た後は、交流会の会場に移り、校長はじめ代表の挨拶があり、同校との交換学

生をさらに進め発展させたいと話されました。また、なぜか東日本大震災のことが思い出され、自然の驚異ともいいうべきものを見付けられた気がしました。早くも四日目、帰国の朝を迎える。今回参加させていただけ、何より有意義だったのは、二十七名全員が和気藹々とした中で事故も無くその目的を果たすことができたことです。皆さん本当にありがとうございました。また、須藤市長や望月議長があいさつの中で話された、来年迎える提携四十周年を盛大に大成功させたいと願っています。九川会長を中心に関わらせて、万代に亘る友好と信頼の絆を深めて行きたいと思います。最後になりましたが、望月前会長をはじめ事務局の川さん、影となつて支えてくれたすべての方々に心より感謝を申し上げます。

大 成 功
サンタモニカ訪問団

憧れのサンタモニカ

佐野

寛



ミス富士山の二人と

二〇一四年一月二十一日から二十五日まで三泊五日のサンタモニカ市親善訪問団に参加させてもらうことになりました。富士宮国際姉妹都市協会九川会長に誘われて行くことになりましたが、今回は初めてのサンタモニカというこ

とで、一ヶ月ほど前に行われた事前の説明会ではすでに、気持ちはもうサンタモニカへ飛んでいました。

いいよ出発の日、市役所ロビーで出発式を行い、バスに乗り込んで一路成田空港まで向かいました。デルタ航空

にて成田を十五時二十五分に出発。時差が十七時間あるのでロサンゼルス空港には途中日付変更線を通過して午前八時五分に着きました。

到着して一日目は、サンタ

モニカ市表敬訪問で両市長の電話を聞き、両市の三十九年間の友好親善の歴史に心から感動しました。そして夜は親善セブションで、お互いにプレゼントの交換や姉妹都市提携時のエピソード、長年の両市の歴史、さらには過去の訪問団の功績などを語り合い、富士宮市や富士山を大いにアピールできました。歓談の席では、サンタモニカの人たちの心の広さや明るさを実感し、彼らのユーモアある会話は、非常に勉強になりました。

二日目は、サンタモニカ高校への訪問がありました。高校の校庭は、日本では想像できないほど敷地が広く、植木や芝が手入れされており、そこにいる生徒たちはのびのびと学園生活を楽しんでいました。このような素晴らしい学校で学んだ子供たちが、将来国際社会へ出て活躍をしてい

くなど、つづく感じました。生徒の中には、富士宮市への交換学生として来日し、富士登山もしたという学生もいて、非常に親近感を持ちました。

高校訪問後は、ロサンゼ

ルス空港からラスベガス空港へ向かいました。ラスベガスでは市全体がどこへ

いつでもカジノ一色で、本

当に驚きました。二十四時

間休まず営業している場内

の熱気に圧倒され、ただ見

学しているだけでした。夕

食後は素晴らしいショーや観

賞し、市内の夜景を見学しま

した。

三日目は、セスナ機で上空

から見渡す限り広がる砂漠の

神秘の世界を見下ろしながら、グランドキャニオンを見

学。今から数千万年前とい

う、気の遠くなるほど昔にお

きた地殻変動により隆起した

といわれているその壮大な自

然の力には圧倒されました。

四日目は、ラスベガス空港

からロサンゼルス空港経由で

成田空港へ帰国し、専用バス

にて富士宮市役所へ。全員無事に帰ることができました。

結びに、市長始め市役所の職員の皆様には大変お世話になりました。そして同行していただいた皆様にも色々とお心遣いいただきありがとうございました。自分の人生において、一生の思い出になると思っています。これをご縁にまた皆様とお会いした時には、この旅行の思い出話に花を咲かせたいと思います。来年の友好四十周年を盛大に成功させることを祈りながら、楽しかった旅をまた思い返しています。



サンタモニカ高校にて

た。

二日目は、サンタモニカ高校への訪問がありました。高校の校庭は、日本では想像できないほど敷地が広く、植木や芝が手入れされており、そこにいる生徒たちはのびのびと学園生活を楽しんでいました。このような素晴らしい学校で学んだ子供たちが、将来国際社会へ出て活躍をしてい

くなど、つづく感じました。生徒の中には、富士宮市への交換学生として来日し、富士登山もしたという学生もいて、非常に親近感を持ちました。

高校訪問後は、ロサンゼルス空港からラスベガス空港へ向かいました。ラスベガスでは市全体がどこへいつでもカジノ一色で、本当に驚きました。二十四時間休まず営業している場内の熱気に圧倒され、ただ見学しているだけでした。夕食後は素晴らしいショーや観賞し、市内の夜景を見学しました。

三日目は、セスナ機で上空から見渡す限り広がる砂漠の神秘の世界を見下ろしながら、グランドキャニオンを見学。今から数千万年前といふ、気の遠くなるほど昔におきた地殻変動により隆起したといわれているその壮大な自然の力には圧倒されました。

四日目は、ラスベガス空港からロサンゼルス空港経由で成田空港へ帰国し、専用バスにて富士宮市役所へ。全員無事に帰ることができました。

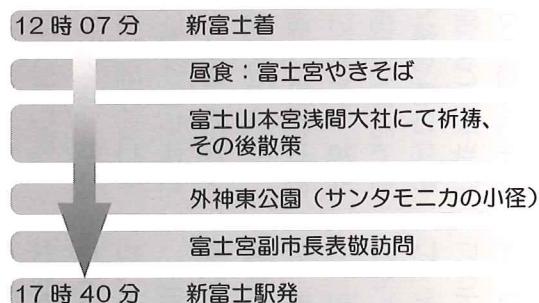
結びに、市長始め市役所の職員の皆様には大変お世話になりました。そして同行していただいた皆様にも色々とお心遣いいただきありがとうございました。自分の人生において、一生の思い出になると思っています。これをご縁にまた皆様とお会いした時には、この旅行の思い出話に花を咲かせたいと思います。来年の友好四十周年を盛大に成功させることを祈りながら、楽しかった旅をまた思い返しています。

サンタモニカの中学生・高校生たちが富士宮を訪問

●昨年3月26日(火)にはサンタモニカ高校の学生22名が、7月16日(火)にはサンタモニカ市のジョン・アダムス・ミドルスクールの中学生8名が、先生、保護者の方々とともに富士宮市を訪問しました。高校生たちは日本への修学旅行の一として、また中学生たちは一昨年同様、京都府木津川市との交流事業で来日し、東京や箱根、京都を訪れた後、旅行を締めくくる最後の場所として富士宮市を訪問しました。両日とも滞在時間は短いものでしたが、彼らは富士宮市を満喫し、市民との交流を深めていました。

サンタモニカ高校訪問団名簿

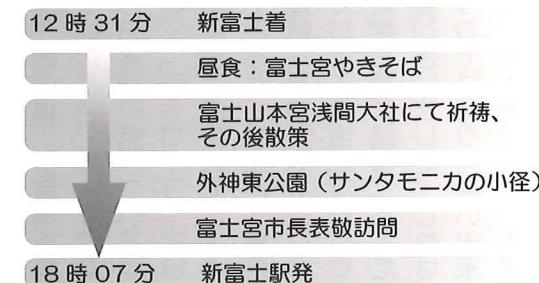
No	氏 名	性別	年齢	14	Kohn, Frank	コーン、フランク	男	15
1	Kurtenback, Jason	男	校長	15	Meisner, Chloe	メイスナー、クロエ	女	17
2	Rowe, Ritsuko	女	教師	16	Molina Meillyn	モリーナ、メイリン	女	16
3	Aloana, Sara	女	16	17	Phan, Thuan	ファン、チュアン	男	16
4	Campagna, Rocco	男	17	18	Pino, Nicholas	ピノ、ニコラス	男	17
5	Chaheme Morales, Sofia	女	16	19	Postley Tristan	トリスタン、ポストリー	男	17
6	Cheng, Christopher	男	18	20	Ramos, Diane	ラモス、ダイアン	女	17
7	Finley, Garrison	男	16	21	Santo, Scott	サント、スコット	男	17
8	Gamez, Christopher	男	16	22	Skerritt, Sara	スケリット、サラ	女	17
9	Grajeda, Jasmine	女	17	23	Sophia, Chun	ソフィア、チャン	女	16
10	Gunther, Grace	女	16	24	Marylander, Sivekorn	マリランダー、シブコーン	男	16
11	Irvine, Jacob	男	16	25	Kurtenback, Beth	クーテンバック、ベス	女	同行者
12	Kaisaki, Kelson	男	16	26	Kurtenback, Sage	クーテンバック、セイジ	男	同行者
13	Kita, Ryoto	男	16					



サンタモニカ高校訪問団

ジョン・アダムス・ミドルスクール訪問団名簿

No	氏 名	性別	年齢	6	Ben Stansbury-Housden	ベン スタンスベリー フースデン	男	14
1	Florence Culpepper	女	副校長	7	Tiana Binns	ティアナ ビンス	女	14
2	Barbara Inatsugu	女	保護者	8	Raffaella Gumbel	ラファエラ ガンベル	女	14
3	Stefanie Izquierdo	女	保護者	9	Halle Maeda	ヘイリ マエダ	女	14
4	Noah Inatsugu	男	14	10	Eryn Mitchell	エリン ミッチャエル	女	13
5	Isaac Izquierdo	男	14	11	Azonde Gordon	アザンデ ゴードン	女	13



ジョン・アダムス・ミドルスクール訪問団

**富士宮の
ココがすごい！**
.....
**サンタモニカ高校
ガリソン・
フィンリー**

日本一の富士山の麓にある富士宮市は非常に趣のある町で、今回訪れるということを知ったとき、とてもうれしく思つたことを覚えていきます。

どこまでも続いている緑は、まるで山が空に向かって手を伸ばしているかのようで、こんなに大きな町が、自然と共に存しているということに感激しました。

市街地は田舎で、僕たちが最初に泊まった京都の、あの混雑した町並みとは全然違うものでした。古風な建物や小さな通りはとてもあたたかみがありました。僕たちはまさに、富士山の神をなだめるために建てられたという富士山本宮浅間大社を訪れました。

途中に立ち寄った市場（お宮）外神東公園にて

横丁）では、料理の匂いがして、僕たちは焼きそばを買ってもらい、本当においしそうな匂いがして、みんな我先にと食べていました。

神社に着いたとき、空を覆っていた雲の隙間からわずかに富士山が顔を出しまして。雲の合間から富士山がチラチラと顔を覗かせていて、まるで子供が遊んでいるみたいだな、と思いました。神社へつづく道の両側に並んでいたピンクの灯籠や精巧な彫像、そして鳥居などは本当に素晴らしい、木々の間からチラりと見える赤い神社の建物は、屋根に施された金の装飾が太陽に反射してきらきら光っていてとてもきれいでした。ここは、僕が訪れた場所の中で一番「日本らしい」ところでした。

その後行つた外神東公園では、サンタモニカピアアーチのレプリカがあり、遠く離れた地で、このアーチを見るのはすこく不思議な気分でした。

友達と一緒に公園を散策していると、どこから大きな声が聞こえてきたので行ってみると、日本の伝統的な服を



外神東公園にて

その後行つた外神東公園では、サンタモニカピアアーチのレプリカがあり、遠く離れた地で、このアーチを見るのはすこく不思議な気分でした。友達と一緒に公園を散策していると、どこから大きな声が聞こえてきたので行ってみると、日本の伝統的な服を

その後富士宮を後にし、新幹線に乗りましたが、何かを忘れてきたのではないか、との気持ちがずっと残っていました。これは感情面もそうです。日本の方々の平等に対する意識に驚きました。

その後富士宮に戻る幹線に乗りましたが、何かを忘れてきたのではないか、との気持ちがずっと残っていました。これは感情面もそうです。日本の方々の平等に対する意識に驚きました。

僕がユースホステルに戻ると届け物があつて、中には僕の携帯電話が。失くしてすらいなかつたみたいに、どこにも傷はついていませんでした。見つけてくれた人には本当に感謝しています。この携帯に自分の顔写真でも残しておいていてくれればよかったのに、と思ったくらいです。おかげで僕は故郷とのつながりを取り戻し、同時に日本とのつながりを強くしてくれました。

た、今回の日本への旅行は数多くの場所を周る旅行で、その最初の地が富士宮市でした。が、言葉にならないほど美しい桜が私たちの訪問を歓迎してくれているかのようでした。この訪問は私にとって、本当に心に残る思い出となりました。一緒に訪問した私の家族も市内の散策を楽しんでいました。また皆さんとお会いできる日を楽しみにしております。今度はサンタモニカ市を富士宮市の皆様にお見せできればうれしいです。

富士宮燃に残ったのは、ある日、朝六時半ごろホタルフジヤマ近くのビルで、壮大な富士山を見ることができた時です。富士山のはっきりとした姿を見ることは難しいと聞いていたので、美しい姿が見られて嬉しかったです。今回の訪問団の中に私の孫がいました。名前はノア・ヤイジ・イナツグ。彼の祖父（私の夫）は九州の久留米出身です。今回日本で体験したことを、他のメンバーはもとより、孫と共有できた事をう



富士宮焼きそばを初体験！

でに、名物である焼きそばや、富士山本宮浅間大社での正式参拝、また、外神東公園では英語・日本語両方で書かれたサンタモニカピアアーチの複製などを満喫しました。また、須藤秀忠市長への表敬

れしく思います。

妹都市協会ナット・トラヴィス副会長にも伝えました。温かいおもてなしを頂きありがとうございました。皆さんのおかげで短い滞在の間でも大変多くの富士宮を経験できました。

富士宮を訪問して

は正式参拝をさせてもらひ、貴重な経験ができました。僕たちは今回多くの神社を訪問しましたが、「こういった儀式を見ることができたのはここだけでした。外神東公園では、僕がいつも見ているサンタモニカピアーカーが、あつたり、トンネルをくぐつて上までいける面白いアスレチックがあつたりして、とても楽しかったです。

今回の旅行の中で、
市である富士宮市で「
ごしたことはとても心に
ています。特に、僕たた
士宮に着いてからすぐ
お店で食べた夙食はと
てもおいしかったで
す。アメリカでもベニ
ハナという日本食レス
トランのお店があつ
て、お客様の前で料
理を作ってくれるので
すが、このやり方が本
当に日本食のスタイル
だということがわかつ
てびっくりしました。



須藤市長から記念品をもらうベンくん

平成25(2013)年度に行われた事業

●会議の開催

総会：平成25年5月8日(水)

●市民交流事業の実施

★ジョン・アダムス・ミドルスクール訪問団受入

参加者：11人（副校長、保護者2人、学生8人）
日 程：7月16日(火)

★サンタモニカ市親善訪問団派遣

参加者：27人
日 程：1月21日(火)～25日(土) 3泊5日^{3泊5日}
訪問先：サンタモニカ、ラスベガス



●会報『友情』第33号の発行

平成26(2014)年度総会のお知らせ

●と き：5月14日(水) 午後3時～ ●ところ：富士宮駅前交流センターきらら
2F 集会室

平成26(2014)年度の主な事業予定

●交換学生事業 受入：7月22日(火)～8月4日(月)

派遣：8月4日(月)～8月19日(火)

●市民交流事業

本年度は、非常に残念なことです。交換学生事業がサンタモニカの学生の夏休みに入る時期の変更や募集状況の都合が悪く、中止となりました。初めてのことでもありました。

しかし、七月にはサンタモニカの中学生達八名、教師一名、同行者二名が富士宮市に来宮して、富士宮市長表敬訪問、歓迎会、市内観光などを楽しんで帰られました。

二〇一四年に入り、一月には、富士宮市からのサンタモニカ市親善訪問団、総勢二十七名が、サンタモニカ市を訪問して、親交を深めてまいりました。富士宮市長、市議会議長、ミス富士山、訪問市民、協会役員などサンタモニカ市を訪問されたことは大変、意義深いことだと思いました。今後、さらなる国際交流親善を発展していくよう、協会並びに各役員の皆様も、今まで積み上げた、この伝統や歴史を守り、青少年のグローバル化、健全育成に励むと共に、さらなる協会の発展と、サンタモニカとの交流が意義深い活動となることを期待します。

編集後記
赤池俊洋